



---

## YSGOL I.D. HOOSON

---

7.10.16

Annwyl Rieni / Ofalwyr,  
Dear Parents/Carers,

Hoffwn eich hysbysu o'r wybodaeth ganlynol / *I would like to inform of the following:*

**1. Parcio** - *'Rwyf yn ymwybodol o'r sefyllfa barcio a traffig yr ysgol ar gychwyn y dydd ac ar ddiwedd y dydd. Gofynnaf i chi yn garedig i ddefnyddio synnwyr cyffredin wrth barcio. Mae'r ardal ar gyfer gollwng sydd o flaen yr ysgol ar gyfer gollwng plant yn unig ac nid ar gyfer parcio. Nid oes caniatad i barcio wrth ochr y ardlaedd croesi ffordd. Diolch yn fawr am eich cydweithrediad.*

**Parking** - *I am aware of the parking and traffic situation at the beginning and end of the school day. I kindly ask parents/Carers and relatives to respect the parking rules and use common sense when parking. The drop off area is for dropping off only, and not for parking. There should be no parking by the crossing areas. Thank you for your co-operation.*

**2. Codi arian i elusen Macmillan** - *Llawer o ddiolch i bawb a wnaeth gyfrannu tuag at y cacennau oedd i'w gwerthu ar gyfer codi arian tuag at elusen Macmillan ar fore Gwener Medi 30ain o Fedi. Llwyddwyd i godi £133.*

*A big thank you to everyone who contributed towards the cakes which were sold on Friday morning September 30<sup>th</sup> to raise money towards the Macmillan charity. £133 was raised. Diolch.*

**3. Cŵn** - *Gofynnwn yn garedig i chi gyd beidio dod a chŵn ar gampws yr ysgol. Ni ddylid ar unrhyw gyfri ddod a chŵn ar y campws, ar denyn, nac yn cael ei cario. Diolch.*

**Dogs** - *We kindly ask you not to bring dogs onto the school campus. No dogs should be brought inside the school grounds, either on a lead or carried.*

**4. Diwrnod T.Llew Jones** - *Ar ddydd Mawrth Hydref 11eg, byddwn yn dathlu un o enwogion llenyddiaeth Plant Cymru. Os oes gan y plant un o lyfrau T.Llew Jones adref, gallant hefyd ddod a nhw i mewn i'r ysgol i'w rhannu gyda'r dosbarth.*

*On Tuesday October 11<sup>th</sup>, we will be celebrating the work of one of the most popular authors of children's books in Welsh, T.Llew Jones. If your child has one of T.Llew Jones's books at home, he/she may wish to bring the book to school to share with the class.*

**5. Diolchgarwch** - *Diolch am pob cyfraniad tuag at gasgliad bwyd Diolchgarwch. Yn ystod yr wythnos, aeth aelodau o Gyngor yr ysgol ar daith o amgylch Rhos, gyda'r Cynghorydd lleol Mr Paul Pemberton i rannu'r bwydydd i henoed yn y gymuned, a oedd yn cynnwys Cartref Erwgerrig, Cartref Llŷs y Mynydd, bore coffi yng Nghapel Bethel a chartref Plas y Delph.*

*Thank you to all contributions towards the harvest collection. During the week, members of the school council have travelled around Rhos, with Local Councillor Mr Paul Pemberton, sharing the food with the elderly members of the community, which included residents of Erwgerrig, Llŷs y Mynydd, Capel Bethel coffee morning and Plas y Delph.*

**6. Rygbi / Rugby** - *Cynhelir sesiynau rygbi gyda Chlwb rygbi'r Rhos ar nos Fercher Hydref 12ed i flynyddoedd 3 a 4, ac ar nos Fercher Hydref 19eg i flynyddoedd 5 a 6. Cynhelir y sesiynau ar gae yr ysgol.*

*Rhos rugby club will be running rugby sessions after school for year 3 and 4 pupils on Wednesday October 12<sup>th</sup>, and then on Wednesday October 19<sup>th</sup> for years 5 and 6. The sessions will be held on the school playing field. There is no charge for the sessions.*

**7.Holiadur nofio** - A fydddech cystal a chwblhau yr holiadur nofio. Gallwch ei anfon eich neu ei ddychwelyd i'r ysgol.  
**Swimming survey** - Please complete the attached questionnaire. You may send this in the post or return to the school.

**8.Gwaith cynnal a chadw ar y Tŷ Celtaidd** - Bydd gwaith cynnal a chadw yn bacel ei wneud ar y tŷ Celtaidd ar ddydd Mercher Hydref y 12fed. Bydd y gwaith yn mynd yn ei flaen yn ystod y dydd. Os ydych yn awyddus i gynnig help llaw, yna gadewch ni wybod a bydd croeso i chi ymuno a'r criw yn ystod y dydd.

**Celtic roundhouse maintenance work** - Repair and maintenance work on the Celtic roundhouse will be carried out on Wednesday 12<sup>th</sup> October. The work will be carried out during the school day. If are able and willing to offer any help, then please let us know, so that you can join the workers on the Wednesday.

**9.Disco Calan Gaeaf** - Mae disco Calan Gaeaf wedi ei drefnu gan Gymdeithas Rhieni ac Athrawon yr ysgol. Cynhelir y disco ar Nos Fercher Hydref 19eg. Mae'r amseroedd fel a ganlyn:

**Disco** - The PTA have arranged a Halloween disco on Wednesday October 19<sup>th</sup>. The times are as follows:

**Meithrin a Derbyn / Nursery and Reception** - 5.00 - 5.45

**Blwyddyn 1 a 2 / Years 1 and 2** - 6.00 - 6.45

**Blwyddyn 3/4/5 a 6 / Years 3,4,5 and 6** - 7.00 - 8.00

Gofynir i chwi gasglu eich plentyn o ddrws y neuadd yn brydlon ar ddiwedd pob disco os gwelwch yn dda.

**Ni gynhelir clwb Gymnasteg ar Nos Fercher 19eg.**

*We ask all parents and carers to collect their child/ren at the hall entrance/exit promptly at the end of the disco.*

*There will be no Gymnastics club on Wednesday October 19<sup>th</sup>.*

**10.Bydd clwb gymnasteg i dîm gymnasteg yr Urdd sydd o dan arweiniad Miss B.Thompson, ar nos Fawrth Hydref 18fed o 3.15 hyd at 5.30 o'r gloch.**

*The Urdd gymnastics club with Miss B.Thompson, will be held on Tuesday October 18<sup>th</sup>, from 3.15 - 5.30.*

Yn ddiffuant / Yours sincerely,

*Rhodri Jones*

Pennaeth / Headteacher

